


KARONG ADLAWA KINING

KASULATAN NATUMAN

 Salamat, Igsoong Demos, Igsoong Carl Shakarian, o, Demos Shakarian, Igsoong Carl Williams, ug sa mga delegado, og sa tanan. Nahunahuna ko lang nga kining igsoong, mag-uuma nga ania dinhi, nasulti na niya ang gusto kong isulti, karong gabhiona, gisulti na niya mismo ang gusto ko untang isulti. Mao nga, nalipay gayud ko niini, nagatoo ko, nga kini nga konbensyon, labaw pa sa ubang konbensyon nga akong natambongan. Wala pa man gud ko nakasaksi sukad-sukad, sa bisan unsang konbensyon, nga duna og hilabihan nga panagkahiusa ug ingon ka tinuod gayud nga pagpakig-fellowship ug gugmang inigsoon. Usa ka butang usab nga akong nahimo, nahimamat ko ang daghang mga bag-ong delegado sa Langit, mga bag-ong kaigsoonan nga nagkaaduna ko og pribilihiyo nga akong malamano ug maestorya.

² Pipila pa lang ka gabii ang milabay, nagapaminaw ako sa igsoong Baptist nga nagalingkod dinha. Dili ko madumduman ang iyang ngalan. [Nagaingon si Igsoong Shakarian, “Irvin.”—Ed.] Irvin. Ug gidala niya kanako ang usa ka kard gikan sa . . . nagatoo ko nga sa iyang iyaan kadto, nga ania pud dinhi karong gabhiona. Gitagoan kadto nga prayer kard sa iyang iyaan sulod sa mga baynte na kono ka tuig.

³ Gidala siya kaniadto sa panagtigum, nga naghimalatyon na tungod sa usa ka balatian, nga tingali’g masaysay sa doktor kung unsa gyud kadto. Mora’g sama sa sanla, pero dili gyud kini sanla. Imo lang. . . Aduna ma’y operasyon, nga mahimo nila konong putlon ang usa ka matang sa cord dinha, o mora’g ing-ana, apan mamahimo lagi siya nga mora na lang og gulay, og maglingkod na lang dinha. Ug samtang nagalingkod siya kaniadto, tingali’g wala natawag ang iyang kard o unsa man, mao nga wala siya nakaapil sa linya sa pagpaampo, pero gimandoan ako sa Balaang Espiritu ngadto sa maong babaye. Ug anaa siya dinha sa luyo karong gabhiona, nga naayo na, ug mapasalamaton kaayo kita tungod niana. Ang . . .

⁴ [Nagaingon si Igsoong Shakarian, “Igsoon, siguro—siguro si Howard Irvin nga nakig-estorya kaganina kanimo anaa dinha sa luyo, pero ania pud siguro ang iyang iyaan dinhi. Puede nato siyang hangyoon nga motindog.”—Ed.] Mahimo ba nga motindog ka? Ang—ang iyaan ni. . . [“Atua ra siya. Iwarawara ang imong kamot. Iwarawara ang imong kamot.”]

⁵ Panalanginan ka sa Dios, igsoon kong babaye, tungod sa maisogon mong pagtoo sa Anak sa Dios. Hinaut nga Iya kang ipapabilin nga himsog hangtud sa panahon nga Iya ka nang tawgon Pauli, sa diha nga kining may-kamatayon nga lawas pagailisan na og walay-kamatayon. Mapasalamaton kaayo ko tungod niana, ang hunahunaon nga gitipigan gyud niya kadtong maong kard sulod niining daghang mga katuigan, ug dayon gidala dinhi kanako ug gipakita kanako niining gabhiona. Kabalo na mo, sa ginasulti ko, sama kini sa tinapay sa katubigan, magabalik kini kanimo, pag gapaninguha ka nga mobuhat og unsa man para sa ubang tawo.

⁶ Karon, nagkaaduna usab ko og pribilihiyo nga mahimamat ang daghan niining mga ministro, ug ginapasalamatan ko gayud ang ilang maayong pagpakig-fellowship, sa niini nga pagpakigtimbayayong. Nagpahibalo na si Igsoong Carl nga mobalik ako sa sunod nga tuig, kon itugot sa Ginoo, ug kon ania pa kita dinhi sa kalibutan. Ug, bueno, nagalaum gyud ko nga mahimamat ko pag-usab ang matag usa kaninyo dinhi sa sunod nga tuig, ug ang matag usa nga magdala og usa pa ka delegado uban kaniya ug uban kaniya usab.

⁷ Bueno aduna lang ko'y gustong isulti mahitungod sa usa ka gamay'ng butang, siguro sa makadiyut lang.

⁸ Tungod kay, si Doktor Reed baya ang sunod nga mamulong, ug mianhi ko dinhi karong gabhiona, nga nagmaneho og duha ka gatus ug singkuenta ka milya nga akong. . . sa pagbiyahe dinhi, aron lang makapaminaw kang Doktor Reed. Ug may butang nga nahitabo kaganina lang nga akong. . . Apan—apan, tungod kang Doktor Reed, mibiyahe gyud ko og usa ka libo ka milya aron lang madungog siya. Apan dunay butang nga. . . Sukad nga nakaanhi ko dinhi, mobiyahe na gyud ko og usa ka libo ka milya aron lang madungog ang napatalinghugan ko kaganina, butang nga pagkaanindot gayud, butang nga dili mahimong ipadayag sa unod ug sa dugo. Ang Balaang Espiritu ang gikinahanglan nga mao'y mopadayag niana. Ug ang makita ang usa ka tawong hilabihan nga nakapadasig sa akong kinabuhi, ug sa tinuod lang mapasalamaton kaayo ko sa tibuok kong kinabuhi.

⁹ Ang gusto kong isulti, nga—nga, kung magkaaduna man ko og operasyon, ug magkinahanglan og usa ka doktor sa medisina, ikaw—umadto ka kanako, sa gilayon, Doktor Reed. Ako—masaligan ko ang maong tawo nga mag-opera, kung ako ma'y kinahanglan nga maoperahan, usa siya ka tawo nga nagatoo sa Dios, kana—mao kana ang gusto ko nga mag-opera kanako. Ug busa kita. . . nagasalig man ko nga dili na ko magkinahanglan niana. Apan kung kinahanglan ko man, gusto ko nga siya, o usa ka tawo nga sama niya, ang mohimo sa operasyon, kung dili man gani siya makaadto.

¹⁰ Adunay nahitabo kanako kagabii, nga, o kagahapon sa hapon, diay, nga medyo talagsaon gayud para kanako. Ug dalion ko lang, kay dili ko gusto nga gamiton ang oras sa akong igsoon, tungod mamulong pa baya siya. Apan nagatoo ko nga medyo may pag-uyon kini sa akong ministerio.

¹¹ Ako—nagatakaw ko sa gagmay'ng mga butang. Ang matag gamay'ng butang aduna gayu'y kahulogan, para kanako. Wala ko nagatoo nga nagakahitabo ang unsa mang butang nga nasalagmaan lang para sa usa ka Cristohanon. Nagatoo ko nga kini'y gitagana-nang-daan sa Dios, tungod miingon man si Jesus nga himoon Niya ang tanang mga butang nga masigtabang alang sa ikaayo niadtong mga nahigugma Kaniya. Busa nagatoo ko nga ang matag gamay'ng butang sa—sa gamay'ng ubos nga ministerio nga Iyang gihatag kanako, aron tabangan kamong mga tawo, aron tabangan ang tanan, ug nagatabang pud kamong tanan kanako, og magtinabangay ta sa usa'g usa nga makadangat ngadto sa Kahimayaan. Mao nga, ang matag gamay'ng butang aduna gyu'y kahulogan, para kanako. Apan malisud para kanako nga toohan kadtong, kagahapon sa hapon, sa dihang wala nako nakita ang akong teksto dinhi. Ako—sultihan ko kamo, wala pa gayud ko sukad nakurat og ingon niadto sa akong kinabuhi. Ug, tungod, ang akong—gihatagan man ko sa akong asawa og usa ka bag-ong Biblia para sa Pasko.

¹² Gisi-gisi na man gud ang akong karaan nga Biblia. Gigamit ko Kadto sa halos baynte na ka tuig karon, gihatag kadto kanako sa mga kaigsoonan didto sa Houston Gospel Tabernacle, daghan nang mga tuig ang milabay, sa pagsugod ko sa dagkung mga buluhaton. Ug busa akong, gihatagan ko gayud Kadto og dakung bili, ug ako . . . ang mga pahina ug mga panid, tungod sa mga pagbiyahe ko gawas sa nasud, ug bisan asa, hangtud nga akong . . . nangalakit na gyud. Pag mopakli ako og usa ka panid siguro sa Genesis, ug kinahanglan ko pang pangitaon sa kon asa man sa Deuteronomio aron makita kini, kabalo mo, sa kung asa ko man kini gilup-it diha sa Biblia. Busa, iya akong gihatagan og bag-o para sa Pasko. Ug dili ko unta gusto nga ipadaplin na lang ang karaang Basahon, tungod gihatagan ko gyud Kadto og bili. Ingon ko, “Kung motaliwan man ko sa dili pa moabot si Jesus, ipatong n'yo Kini kanako. Ilubong pud Kini uban kanako, ug mabanhaw ako uban Niini pag mangabanhaw na kami.” Busa kung ingon-ana, opinyon ko lang kana, bisan pa man.

¹³ Sama sa gi-estorya ko kaniadto nga hamubong sugilanon. Dili unta kini panamastamas. Apan miadto ako sa . . . May usa ka tawong misulti kanako usa niadto ka higayon, nagatoo ko nga si Igsoong Earl Prickett kadto, sa usa ka panagtigum didto sa New York; ug nahimamat ko ang maong tawo, ingon siya, “Hoy, unsa ma'y ginabuhat mo uban niining mga negosyante, nga usa ka man ka magwawali?”

Ingon ko, “Usa man pud ko ka negosyante.”

Ug ingon siya, “Unsa man sab ang imong negosyo?”

¹⁴ Ingon pud ko, “Assurance.” Bueno, abi niya og ang gisulti ko, “insurance,” nakita n’yo. Busa miingon ko, “Assurance.”

Ingon siya, “Oh, unsa man nga klase sa insurance ang imong ginahanyag?”

¹⁵ Ingon ko, “Kinabuhing Eternal.” Eternal! Ingon pa ko, “Wala ko Kini ginahanyag. Usa lang man ako nga nakaangkon Niini, mismo, ug gapaninguha lang ko nga isulti sab Kini ngadto sa uban.”

¹⁶ Mahinumduman ko ang usa ka lalaki nga akong nakauban sa eskwelahan, kaniadto, ug usa na siya ka ahente sa insurance. Bueno, okey lang man ang insurance, pero wala man ko’y ingon niana. Dayon, miadto siya sa akong balay, ug ingon siya, “Billy, gusto ko unta nga maghanyag kanimo og usa ka insurance.” Ingon pa, “Nakaila baya ko sa imong igsoon.” Ang akong igsoon ahente man gud sa Metropolitan. Ingon siya, “Bueno,” miingon, “Gusto ko, gusto ko unta nga maghanyag kanimo og usa ka insurance.”

Ingon ko, “Oh, Wilmer, salamat.”

¹⁷ Ug inyong . . . tingali’g ania siya dinhi karong gabhiona, ang iyang igsoon, nagasulat siya og mga artikulo sa *The Upper Room*, sa librong, *The Upper Room*. Busa siya . . .

Ingon ko, “Aduna man ko’y assurance.”

Ingon siya, “Unsa?”

¹⁸ Ug mitan-aw kanako ang akong asawa ingon nga mora ako og usa ka hipokrito. Siya . . . ug miingon ko . . . Busa miingon ang asawa ko, “Billy?”

Ug ingon ko, “Oo, uh-huh, aduna bitaw ko’y assurance.”

¹⁹ Ug miingon ang maong lalaki, “Oh, ako—pasensiya na,” miingon, “Wala ko . . . nadungog ko man gud nga wala ka pa kono og unsa man nga insurance.”

Ug miingon ko, “Dili, aduna na ko’y assurance.”

²⁰ Ug—ug nasabtan na niya ako, kung unsay gisulti ko niadtong tungora. Ingon siya, “Unsa gani imong gisulti?”

“Ang ingon ko, ‘Assurance.’”

Ug miingon siya, “Bueno, unsa ma’y buut mong ipasabot?”

²¹ Ingon ko, “Ang mapanalanginong assurance, nga si Jesus anaa kanako; oh, pagkaanindot nga pasiuna sa Balaanong himaya! Usa ako ka manununod sa kaluwasan, nga gibayran na sa Dios; natawo na sa Iyang Espiritu, og hinugasan na sa Iyang Dugo.”

22 Miingon siya, “Billy, abi nimo ginadayeg ko kana.” Miingon, “Maayo gayud kana nga butang. Apan,” ingon pa, “aba, dili ka man mapahimutang niana dinhi sa lubnganan.”

23 Ingon ko, “Apan ipahigawas man ako Niini.” Wala ako mahadlok, Wala ko ginakabalak-an ang mapahimutang dinha; kondili ang mapahigawas hinoon dinha, kita n’yo. Busa nagatoo ko nga ingon-ana sab ang atong ginahunahuna mahitungod niana.

24 Kagabii, sa pagpakli nako niadtong Biblia, ug wala gyud nako makit-i ang maong teksto. Ug ang bag-o nga Biblia man gud ang akong gigamit. Didto man gyud ko nagabasa sa karaang Biblia, ug kadtong bag-o ang nadala ko ug gisipitan kadto ug mianhi na dayon dinhi. Ug sa pagpakli na nako niadto nga bahin, ug naghunahuna ko, “Bueno, nagatoo ko, nga anaa kini sa San Juan 16:21,” apan wala gyud didto ang ako untang basahon.

Giingnan ko si Igsoong Moore, “Di ba anaa man kana dinhi?” “Oo.”

25 Ug gitan-aw nako’g balik, ug wala gyud didto. Busa naghunahuna ko, “Bueno, basin nasayup ra nila pagbutang ang usa ka panid—panid.”

26 Dayon miduol ang akong igsoon dinhi, si Igsoong Stanley, miduol siya; si Obispong Stanley, diay. Ug wala ko kabalo kung unsay buut ipasabot sa maong tawo, ako... Usa gyud kadto ka paghupay, bisan pa man. Miduol siya sa akong kiliran, ug miingon siya, “Pabilin lang nga kalmado, igsoon, tingali’g adunay pagabuhaton ang Dios.” Kita n’yo? Ug nakapadasig gyud kadto kanako, ang hunahunaon nga misulti siya niadto.

27 Nahunahuna ko kung naamgo ba kaha niya nga nagproposiya diay siya? Apan sa pagpakig-estorya ko kaniya kaganina, sa wala pa ko misaka dinhi, sigurado ko nga nagproposiya gyud siya.

28 Busa gipahayag ko kadto sa akong Mensahe mahitungod sa *Mga Kasakit Sa Pagpanganak*, ug uban pa. Ug ang medyo diretsahan kong pagpahayag niadtong, mahitungod sa lirio; ug kung unsa nga mahimugso kini dinha ug maporma, ug motubo, ug masidlakan sa adlaw, matuloan og yamog, ug uban pa. Ug dayon ang hinayhinay nga pagkatun-as niini ug kinahanglan mamatay, o kinahanglan mahimugso, diay, aron manglimbukad. Ug gipaninguhaan ko nga maghimo og usa ka paghulagway mahitungod sa iglesia.

29 Sama lang sa doktor dinhi, kung tambalan niya ang usa ka pasyente. Aduna man gud kita’y mga doktor karong panahona nga nagaingon, “Mahimo mo lang nga hilot-hiloton ang imong tiil, diha sa may tikod, ug maayo na ang kanser diha sa imong nawong, nakita mo.” Apan ang usa ka maayong doktor dili gayud maminaw sa ingon nianang butang. Tambalan niya ang pasyente

sumala mismo sa libro nga iyang ginabasa mahitungod sa mga pagtuki sa medisina.

³⁰ Ug ingon niana ang ginapaningkamotan kong buhaton sa pagtambal sa pasyente. Pag makita ko nga nagmasakiton ang iglesia, dili ko gustong sultihan sila nga magkinahanglan lang sila og bag-ong pagpakiglamano o unsa man, usa ka bag-ong organisasyon. Kinahanglan kong tambalan kini sumala sa Basahon nga akong—akong nasayran, kita n'yo. Ug mao nga pagmakita ko ang iglesia, nga mora'g natakdan na og tipdas, tinguhaon ko gayud nga gamiton ang mismong Reseta nga ginatoohan ko nga mao'y husto, ug kanang para gyud sa tipdas, aron mawagtang kini sa iglesia; pagmakita ko usab kini nga natakdan na og sala, mao gihapon ang buhaton ko!

³¹ Mihimo pud ko og usa ka pagtandi tali ni Esau ug ni Jacob, ug dayon gipakita kadto sa kada panahon. Ug dili na ko maghisgot niana. Apan gipresentar ko kadto diha sa ulahing bahin sa Kasulatan nga akong gigamit, gitandi kadto, dili ingon nga sukwahi sa Kasulatan, kondili sumala sa gikasulti ni Jesus nga magakahitabo, sa gikasulti mismo sa pinakahalangdon nga Doktor mahitungod sa mamahimong kahintang sa iglesia, sa kaulahiang mga adlaw, “Mamahimo kini nga Laodicea; dato, buta, hubo, og makaluluoy'ng iglesia,” ug mamahimo kini nga pareho gayud sa mga adlaw sa Sodoma kaniadto. Karon, nasayod man kita nga mao kana ang Kamatuoran. Kung inyong matikdan, sumala sa kasaysayan, gihisgotan Niya ang mga adlaw ni Noe, una, ug dayon ang mga adlaw sa Sodoma. Ug sa ingon niana nga direksyon kini mipaingon, mao ra nga paagi.

³² Ug ang kasaysayan, sa makadaghan nang higayon, nagakautro, ang kasaysayan, ug mao man—mao man usab ang mga saad sa Biblia. Pananglitan, sama sa Mateo 3, kon diin gikaingon nga, “Gikan sa Egipto gitawag Ko ang Akong anak.” Bueno kung inyong tan-awon ang ginapahinungod niana, si Jacob kana, ang Iyang anak, nga gitawag Niya gikan sa Egipto; mao kana ang Iyang mas ubos nga anak. Apan ang Iyang mas halangdon nga Anak, nga si Jesus, gitawag man gikan sa Egipto, usab. Busa aduna kana og—og duha ka tubag.

³³ Busa, ug tungod sige man silang gahisgot mahitungod niana, ug mao nga gipahayag ko usab ang akong mga panghunahuna mahitungod niana. Ug migawas na ko gikan sa . . . minaug sa entablado, ug migikan na. Ang akong mga anak, sa pagpauli na, gusto nila nga mohunong sa usa ka dapit dinhi, aron mopalit og sandwich. Ug pagsakay ko balik, miingon ang akong asawa, “Billy, nakulbaan kaayo ko nga wala na ko kahibalo kung unsay buhaton.” Miingon, “Hinatang ko baya kanimo kadto nga Biblia.”

³⁴ Ingon ko, “Dili man ikaw ang nagsulat niadto, ug dili man sab ikaw ang naghimo niadto, honey.”

35 Ingon siya, “Apan, ang hunahunaon nga, ako—ako ang naghatag kanimo og—og Biblia nga adunay depekto diay.”

Ingon pud ko, “Bueno, dili man siguro.”

36 Ug busa gikuha kadto sa usa sa mga anak ko, ug among gipakli ang mga panid. Wala, man kadto’y depekto. Apan sa ubos mismo, nagdikit diay ang duha ka panid, kita n’yo, ug ang ika-16 nga kapitulo anaa niini nga bahin, ug dayon ang sumpay sa ika-16 nga kapitulo didto na makita sa pikas bahin. Ug ang ika-17 nagsugod na sa . . . kita n’yo, kumpleto man kadto, og magkapareho gayud, sa pikas bahin. Ug tungod ang papel nga gigamit sa pag-imprinta, nipis man kaayo, mao nga magdikit gyud, ug nagabasa diay ko gikan sa ika-17 nga kapitulo niadtong higayona, imbis unta nga sa ika-16 nga kapitulo.

37 Ug nakahunahuna ko, “Dios, nganong gibuhat Mo man kini? Nganong duna ma’y ingon niini nga butang karon?” Ako kana nga nagbati, kabalo na mo, ang makita kung unsa gyud kadto, tungod nagatoo ko nga walay bisan unsang nagakahitabo nga nasalagmaan lang. Ug nahunahuna ko usab ang pagdasig sa maong igsoon dinhi, nga miduol, para sultihan ako, “‘Padayon ka lang nga kalmado,’ siya nga usa pa gyud ka pari, ‘pabilin lang nga kalmado, tingali’g adunay pagabuhaton ang Dios,’” o mora’g ingon niana. Ug nakahunahuna ko, “Giunsa man pagkahimo niana?”

38 Ug dayon, samtang atua didto, mora’g usa ka liti gikan sa Langit ang miabot kanako. Karon, mahimong wala kini’y kahulogan kaninyo, apan may kahulogan kini para kanako, kita n’yo.

39 Akong nahinumduman, sa Lucas sa ika-4 nga kapitulo, nga misulod si Jesus sa sinagoga sa Nazaret, kon diin didto Siya nagdaku, ingon nga nabatasan na Niya nga mosulod sa iglesia sa . . . sinagoga, sa adlaw’ng Igpapahulay. Ug sa pagsulod Niya, mamatikdan nato dinha nga gihatag Kaniya sa sacerdote ang Biblia, ang Basahong-linukot. Si Jesus, nga nagbasa sa Basahong-linukot, nakakaplag og usa ka bahin, sa Isaias 61, ug gibasa Niya ang Kasulatan. Pagkahuman Iyang giuli ang Biblia ngadto sa ministro. Ug dayon sa pag-atubang na Niya sa mga mananambong, ang tanang mga mata nanagtan-aw Kaniya. Ug Siya miingon:

. . . *Karong adlaw*a kining Kasulatan *natuman* . . .

40 Ug nasayod kita nga pagkatalagsaon gayud niadto nga pagbasa sa Kasulatan, tungod kay mibasa lang man Siya og usa ka bahin sa ika-1 ug ika-2 nga bersekulo, sa Isaias 61:1 ug 2. Apan nagbasa Siya hangtud niini lang nga bahin, nga, “Ang Espiritu sa Ginoo ania Kanako, aron sa pag-ayo sa mga masulobong kasingkasing, ug aron—aron sa (paghatag) pag-ayo sa mga may sakit, ug aron sa pagpabuka sa mga nabutang mata, ug aron sa pagmantala sa nahimut-ang tuig sa Ginoo,” ug dayon

mihunong na Siya. Kay, ang sunod mao na man ang paghatud og paghukom; nga nagapahinungod sa Iyang Ikaduhang Pag-anhi, dili nga sa Iyang unang pag-anhi. Ug mihunong Siya, ug miatubang, ug miingon, “Karong adlawa kining Kasulatan natuman.” Pagkatukma gayud niadto!

⁴¹ Ug pagkaanindot—pagkaanindot unta nga—nga pahayag kadto para sa mga magtutudlo ug para sa mga tawo nga atua kaniadto, nga gihimo Niya kining klaro para sa mga tawo, “Karong adlawa kining Kasulatan natuman.” Kay atua mismo Siya, ingon nga Mesias, apan wala man sila mitoo niadto. Atua mismo Siya, ingon nga ang Maong dinihogan alang niadtong panahona. Ang matag bahin sa Iyang ministerio, sukad pa sa Iyang pagkahimugso kaniadto, nagpamatuod gayud kung unsa Siya, ug bisan pa niana dili man sila makatoo niadto. Pagkaanindot unta nga pahayag! Apan mahimo sab Niyang moingon sa karong panahon. . .

⁴² Ug kung giabli lang unta sa mga tawo ang ilang mga mata kaniadto, nan nahibaloan unta nila, nahibaloan unta nila kung unsa na nga adlaw ang ilang gikapuy-an, kay mao man kadto ang Iyang panahon, atua Siya mismo didto nga eksaktong ginabuhat kung unsay gikaingon sa Kasulatan, og sa tanang mga propeta, nga mamahitabo niadtong panahona. Atua Siya nga eksaktong ginabuhat kung unsay gipropesiya sa Dios nga mamahitabo! Giunsa man nga napakyas silang makita kadto? Hingsayran nila unta sa gilayon, ingon nga nakita nila mismo kung unsa ang Iyang ministerio kaniadto. Mao na mismo kadto ang Mesias. Hingsayran nila unta kadto, tungod kay miingon man Siya, “Ang Kasulatan natuman na.”

⁴³ Mahunahunaan ko usab kini nga panahon. Ug matikdi n’yo kung unsa kadto sa diha nga gihatag sa—sa sacerdote ang Pulong. Gibasa ang Pulong, og giuli ngadto sa sacerdote. Ug ang ulahing kinutlo gikan sa akong teksto, ug ang Kasulatan nga akong naisulat, mao ang San Lucas 17:30, kon diin, nagpahinungod si Jesus sa niining panahon nga atong gikinabuhian nga, “dato, ang Kapanahonan sa Laodicea,” ug bisan pa niana daut tungod sa pulitika, pulitika sa iglesia ug ang nasudnong pulitika, ingon na gayud kini ka daut na. Ug dayon miingon Siya, “Maingon sa nahitabo kaniadto sa mga adlaw ni Lot, mao man usab ang mahitabo sa moabot nga katapusang panahon,” matikdi kung unsay gisulti Niya dinha, “sa adlaw nga ang Anak sa tawo igapadayag na.”

⁴⁴ Kita n’yo, “Sa mga adlaw nga ang Anak sa tawo igapadayag na!” Gusto ko nga awahagon ang inyong pagtagad.

⁴⁵ Kita n’yo, mianhi Siya sa tulo ka ngalan. Mianhi Siya ingon nga Anak sa tawo, nga usa ka propeta. Ug mao kana’y Iyang gibuhat kaniadto, gipamatud-an Niya ang Iyang ministerio, ingon nga usa ka propeta. Nasayod kitang tanan niana. Ang

matag usa kanato nasayod niana. Wala gayud Siya miingon nga Siya ang Anak sa Dios; ang ingon Niya nga Siya ang Anak sa tawo. Karong, panahona, Siya mao ang Anak sa Dios, ingon nga mibalik Siya, ug karon anaa Siya diha sa porma sa Espiritu Santo, ang dili-makita nga Persona; apan bisan pa niana, Dios, ang Anak sa Dios. Diha sa Milenyum, magalingkod Siya sa Trono sa Iyang Amahan, ingon nga Siya’y mamahimong Anak ni David. Gipadayag Niya ang Iyang Kaugalingon una ingon nga Anak sa tawo, nga usa ka propeta; sa niini nga kapanahonan, og sa tanang kapanahonan sa iglesia, Anak sa tawo. . . o Anak sa Dios; ug sa usa pa ka kapanahonan, Anak ni David. Tulo ka pagka-anak!

⁴⁶ Apan matikdi ninyo dinhi, miingon Siya, nga sa katapusan na sa kapanahonan sa iglesia, mosangpot kini sa dakung pagkalibog hangtud nga igapadayag Siya pag-usab ingon nga Anak sa tawo, “sa diha nga ginapadayag na ang Anak sa tawo.” Pagkatukma gayud niadtong kalibog nga nahitabo kagahapon! Ug nagalaum ko nga dili n’yo kini pakyason.

⁴⁷ Aduna na kita og kapadayagan mahitungod sa Anak sa Dios, apan ang ulahing saad nga nabatongan ni Abraham sa wala pa nahimugso ang maong anak. . . o gipatungha, ang maong gikasaad kaniya; sa wala pa mitungha ang gikasaad nga anak, gipadayag ’usa sa Dios ang Iyang Kaugalingon didto sa Sodoma ingon nga usa ka Propeta, ingon nga usa ka Tawo, sa unod, ang Dios mismo. Si Elohim, sumala sa akong nadungog sa usa ka tawong naghisingot niini kaganina, nga diha Kaniya sa pagkalawas ang Pagka-Dios. Siya mao ang bug-os kinatibuk-an. Si Elohim ang bug-os kinatibuk-an sa Pagka-Dios, sa pagkalawas. Ug namatikdan nato dinha nga sa dihang nakita ni Lot. . . Sa dihang nakita Siya ni Abraham nga miabot, ingon niya, “akong Ginoo.” Tulo man Sila kaniadto. Ug didto sa Sodoma, sa nakita ni Lot ang duha, ug kini miingon, “akong mga ginoo,” tungod sa kakulang og kapadayagan. Busa matikdi n’yo kung unsay nahitabo kaniadto, sa dihang miabot Siya, kung giunsa Niya pagpaila ang Iyang Kaugalingon.

⁴⁸ Dili nato mahimo, dili ko unta masulti kini kung wala ako nagmabinantayon, kita n’yo, nagpropesiya gayud ang maong igsoong lalaki sa dihang gisulti niya kanako kadtong iyang gisulti! Niining adlaw! Matikdi n’yo kung unsay gibuhat sa Dios niadtong pagkahuman mismo sa pagbasa sa Kasulatan. “Sa mga adlaw sa diha nga ang Anak sa tawo,” dili nga usa ka tawo, dili nga usa ka tawhanon, “ang Anak sa tawo magapadayag sa Iyang Kaugalingon pag-usab sa taliwala sa Iyang mga katawhan.” Niining adlaw kining saad, sa niining panahon nga atong gikinabuhian karon, natuman na sa atong atubangan mismo. Miatubang Siya sa gilayon ngadto sa kongregasyon, ug may napulo o dose, kung pila man ka mga tawo ang atua didto kaniadto, wala ta masayod, gibuhat gyud Niya ang mismong

butang nga Iyang gibuhat didto sa Sodoma. Niining adlaw kining Kasulatan napadayag na gayud sa inyong atubangan. Kini'y gipamatud-an mismo nga tinuod sa inyong atubangan.

⁴⁹ Dayon, igsoon kong lalaki, igsoong babaye, mga delegado, mga ministro, kon unsa man kita dinhi, nga mga anak sa Dios, daw sa unsa na kaha kita ka haduol sa Iyang Pag-abot kung ingon niana? Kung makita na nato karon ang Kasulatan nga Iyang gisaad, sa wala pa nangahulog ang kalayo didto sa Sodoma aron sunogon kadto, ug ingon nga gipahisama kini nga panahon ngadto niana, ug makita ang Kasulatan nga natuman na sa atubangan nato mismo, daw sa unsa na gyud kita ka haduol sa Pag-abot sa Anak sa Dios kung ingon-ana? Pagkahaduol na gayud sa kapadayagan sa mga Kasulatan, sama sa gibuhat Niya kaniadto kang Abraham, nga gipresentar ang Iglesia, diha sa tipo, ingon nga Siya ang maong saad para sa Iglesia! Ug karon atong makaplagaan, ang natural nga binhi ni Abraham, nga nangapakyas gayud. Apan ang harianong Binhi ni Abraham, nga pinaagi sa pagtoo sa gikasaad nga Pulong, ginapadayag na sa kalibutan karong panahona. Ania na kita sa katapusang panahon, igsoon kong lalaki, mga igsoong babaye. Ania na gyud kita sa katapusan.

⁵⁰ Ug wala na kita'y uban pa nga tipo. Kinahanglan kong mohatag og pagtipo sa mga Kasulatan tungod wala man ko'y igong edukasyon aron ipahayag ang maong mga pulong ug mga ingon niana. Nagahimo na lang ko og pagtipo. Apan kung akong makita sa mga landong. . . Kung wala ko pa nakita ang akong kamot, pero nakita ko ang anino, nan akong mahibaloan nga aduna diay ko'y lima ka tudlo. Ug sa ingon-ana usab nga paagi ninyong tan-awon ang mga tipo sa Kasulatan diha sa Daang Tugon. Unsa ma'y ginabuhar niini? Ginahulagway nang daan niini kana. Ug miingon si Jesus nga ang Sodoma mao ang paghulagway nang daan kaniadto mahitungod sa katapusang panahon. Ug ang mismong mga Kasulatan nga gikasaad ngadto sa Sodoma, ang mismong mga Kasulatan nga nangahitabo kaniadto sa Sodoma, nga gisulti ni Jesus nga mahitabo pag-usab sa niining panahon, nahipadayag na kini sa atong atubangan mismo karong panahona.

⁵¹ Panalanginan kamo sa Dios. Ayaw n'yo kini pakyasa. Ug kung dili ko na kamo makita dinhi sa sunod nga tuig; pagmosaka na sila sa Bulawanong Hagdanan, nagalaum ko nga makita kamo Didto. Panalanginan kamo sa Dios.

[Usa ka igsoong babaye ang nagasulti sa laing mga dila, ug dayon nagahatag siya og paghubad. Usa ka igsoong lalaki ang miduol ngadto sa mikropono ug nanguna sa kongregasyon sa pag-awit og *He's Coming Soon*. Blangko nga bahin sa teyp—Ed.]

⁵² Amahan, kami'y. . . [Blangko nga bahin sa teyp—Ed.] Sumala sa mga Kasulatan, makita namo nga nahipadayag na,

sa among atubangan, ang kaulahiing ilhanan ug tipo. Ang mga Pulong ni Jesus Cristo miingon nga mamaingon niana gyud kini. Sama lang kaniadto sa Sodoma, makita namo ang kalibutan sa nahimutangan niini, makita namo ang iglesia sa nahimutangan niini, makita pud namo ang—ang mga Pinili nga ginatawag na pagawas gikan sa tanang denominasyon; ang Kinabuhi, nga anaa niana nga mga dapit, nagagawas na karon aron moporma na ingon nga Binhi. Nagaampo kami, Langitnong Amahan, nga mapukaw kami sa gilayon.

⁵³ Sumala sa gisulti sa usa ka igsoong lalaki karon, ang nakita niya sa iyang atubangan, ug sa pagpiyong niya sa iyang mga mata, daghang mga tawo kono ang milabay ra kaniya. Oh Dios, mabati namo nga daghan pa gyu’y mga tawo nga wala pa naabot. Tabangi kami, minahal nga Dios. Hinaut nga manggikan kami niini nga kombensyon nga aduna gayu’y pasidaan sa among kasingkasing, sa pagkahibalo nga niining adlaw natuman na ang Kasulatan. Sa Ngalan ni Jesus. Amen.

⁵⁴ [Nagaingon si Igsoong Demos Shakarian, “Alleluyah. Ang atong editor, nga si Jerry Jensen, mahimo ba nga moduol ka dinhi? Ang iyang—iyang ugangang-babaye wala na’y panimuut kono, oo. Bag-ohay lang niyang nasayran ang maong balita. Ug sila’y mga ministro sa Ebanghelyo, mga ministro sa Foursquare. Mahimo ba kitang . . . Siya’y, nasayod ko nga siya’y naguol gayud. Ug, ug basta . . .”—Ed.] Karon mo lang ba nasayran kini, karon mo lang gyud nabalitaan? [“Oo.”] Ania ba sila dinhi? [“Wala, sila, atua man sila sa Los Angeles. Na-coma na kono.”]

⁵⁵ Walay sapayan sa Dios ang gilay-on. Anaa man Siya sa tanang dapit. Siya’y siguradong ingon niana, ingon nga mao ang Dios. Ngani ang pipila sa pinakahalangdong mga butang nga hingsayran ko nga nangahimo na, sa ako mismong ubos nga ministerio, mao’y pinaagi sa telepono, o kaha adunay nagatawag, diin nagakahitabo gyud ang dagkung mga butang. Maghiusa kita sa pagpangamuyo nga ayohon sa Dios kining mga tawo nga may sakit.

⁵⁶ Minahal nga Langitnong Amahan, ginadala namo sila sa Imong Presensiya, pinaagi sa pag-ampo. Nasayod kami nga usa niadto ka gabii adunay usa ka apostoles nga gipaundang sa tanang buluhaton kaniadto; nabilanggo siya ug punngotan na og ulo pagkasunod nga adlaw. Didto sab sa balay ni Juan Marcos nagpahigayon sila og panagtigum sa pag-ampo, ug sulod mismo niadtong bartolina mikunsad ang Haliging Kalayo nga nagasunod kaniadto sa mga anak sa Israel, o nagasunod Niadto ang mga anak sa Israel latas sa kamingawan; og misulod sa gilayon, tungod niadtong panagtigum sa pag-ampo, ug giablihan ang tanang pultahan, ug gipahigawas ang maong apostoles nga atua na usab sa kalsada, nga gawasnon na nga nag-ministerio.

57 Hingsayran namo nga kini nga mga ministro, mga tawong misyonaryo, nga nagapos karon, sila'y—anaa mismo sila sa pagka-coma. Ginoo, Ikaw ang mao sa gihapon kagahapon, karon, ug hangtud sa kahangturan. Dungga ang among pag-ampo karong gabhiona, Oh Dios. Miingon man Ka, “Pag mag-ampo kamo, toohi nga madawat ninyo kung unsay inyong ginahangyo, igahatag kini kaninyo.” Ginoo, nagatoo kami, ug nagaampo sa Ngalan ni Jesus, nga Imo unta silang ayohon, Ginoo, alang sa Imong kahimayaan. Naisulti na kini, naipangamuyo na, og karon itugot nga mamatuman kini. Amen.

58 Panalanginan ka sa Dios, Jerry. Nagatoo ka ba sama kaniya.

Igsoong Demos.

59 [Nagaingon si Igsoong Demos Shakarian, “Salamat, Igsoong Branham; Jerry. Dalaygon ang Dios. Buut ko unta nga patindogon ang mga kalalaken-an. Si Igsoong Arganbright, nga usa sa international nga mga tigdumala; tindog ka, Igsoong Miner. Jack Moore, tindog ka. Si Clifford Ford. Si Doerflein, nga taga Seattle. Si Charles Colonel Young. Si Enoch Christoffersen, nga taga Turlock. Si Jess Winemore. Si Ike Akamine, nga taga Hawaiian Islands. My, mapanalanginon gayud! Napanalanginan gayud ang atong mga kalag tungod niya, niadtong miaging adlaw. Gihigugma ko siya. Siya ang atong U.S. ambassador nga nagserbisyo ilalum sa pito ka presidente, si Gerald Roll; William Roll, panalanginan ka sa Dios, igsoon. Si Dr. Ray Marlin. . . ? . . . ! Panalanginan ka sa Dios Ray. . . ? . . . ! Si Earl Prickett.”—Ed.]

60 [“Ug si Igsoong Branham gihatagan na og honorary membership, life membership, nga naka-pangalan gyud kaniya. Ug usa siya sa pipila nga gibotaran, sa hunta sa mga tigdumala, daghan nang mga tuig ang milabay.”]

Salamat, igsoon.

61 [“Ug si Carl Williams, nga naghigugma gayud kaniya. Ug si Igsoong Henry Krause, ang tag-iya sa pabrika nga gam-anan og pangdaro. Si Jewel Rose, ang atong sekretaryo-tresurero. Ang mag-uuma, nga si Frank Foglio, sa. . . ? . . . Ug wala nako makadumdum *kanimo*; wala na.” Nagaingon ang usa ka igsoong lalaki, “Si Derrick Fredo kana.” Nagaingon si Igsoong Shakarian, “Oh, Igsoong Derrick. . . ? . . . , ginapasalamatan gayud nato ang iyang ministerio! Aba, ug maanindot kaayo, ug—ug hilabihan gayud! Si Dr. Stanley, nga taga Canada, sa sidlakang bahin sa Canada.”]

62 [“Igsoong Howard Ervin, nakita ta ka dinha sa luyo, Howard Ervin. Ug bag-o lang namong gipatindog ang imong. . . Imo ba kadtong iyaan. . . ? . . . Bag-o lang namo siya nga gipatindog, kaganina, Howard, samtang atua ka sa mga kabatan-onan.”]

63 [“Gusto ko unta nga makita ang retrato ni Igsoong Branham, nga baynte ka tuig na ang milabay.”] Huh!

64 ["Si Igsoong Norwood, Igsoong Norwood nga taga Kansas City. Si Igsoong Ben Smart nga taga Colorado. Si Herbert Bond, nga taga Los Angeles, nga usa sa mga tigdumala sa sanga sa Los Angeles, og nagapamuhat og dakung buluhaton didto. Ug si Fred Watson, ang pastor nga nagalingkod dinha, sa kanto. Ania pud si Art Wilson, ug wala na man kita'y igong lugar dinhi para kaniya, mao nga milingkod na lang siya kauban sa mga kababayen-an. Ug ang mga kababayen-an nga ania dinhi mga asawa sila sa mga tigdumala. Ug kamong tanan nga buutang mga tawo!]

65 ["Aduna pa ba ko'y wala natawag? Ang uban sa mga tigdumala mipauli na man kagahapon. Si Darrell Hon...?... mipauli na pud. Busa atong ipasundayag niining mga kalalaken-an nga ginapasalamatan gyud nato ang ilang mga paghago, kung ingon-ana. Amen. Ug wala na ko'y nakalimtan.]

66 ["Igsoong Branham. Ari ka, Igsoong Branham. Nakaila ka pa ba *niana* nga igsoon?"]

Wala, sir. Daghan na man gud ang nangausab sukad niadto nga mga adlaw, mga igsoon.

["Ari ka, Howard.]

67 ["Siya'y guwapo kaayo nga tawo kaniadto, ug siya'y guwapo gihapon hangtud karon, Igsoong Branham. Ug maanindot kana nga retrato.]

68 ["Ug gipatindog namo ang imong iyaan kaganina, usab. Ug tingali'g duna ka'y gustong isulti, Howard."]

69 [Nagaingon si Igsoong Howard Ervin, "Mga dose ug kinse ka tuig na ang milabay, naayo si Tiya Edith sa sakit nga Raynaud, nga sa akong nahibaloan dili na gyud matambalan sa medisina. Wala ko kahibalo kon gisultihan na ba mo ni Igsoong Branham sa mga panghitabo. Ug nahunahuna ko kung puede ba kaha kong mogahin og pipila ka gutlo aron sa pag-estorya niini. Mao *kini* ang iyang kard nga iyang nakuha para sa linya sa pagpaampo. Pero wala gyud siya nakaapil kaniadto sa linya sa pagpaampo. Nagalingkod siya kaniadto, nagalingkod sa may ikaduhang linya, sa awditoryum dinhi sa Phoenix. Si Igsoong Branham nagwali siya sa hilabihan gayud kaniadto, mao nga gikapoy gyud siya og ayo para iampo ang mga tawo. Apan sa kalit lang mitan-aw siya sa akong iyaan, diretso nga mitan-aw kaniya, ug miingon, 'Mamaayo ka man kung gusto mo nga maayo.' Ug migikan ang akong iyaan niadto nga panagtigum, nga naayo na, ug maayo na gyud hangtud karon."]

70 [Nagaingon si Igsoong Shakarian, "Usa kadto ka dili na matambalan nga sakit. Dili ba?"]

71 [Nagaingon si Igsoong Ervin, "Oo. Hingsayran ko nga dili na matambalan ang maong sakit. Ug gipahibalo ako sa among mga doktor dinhi; wala man ko'y hingsayran mahitungod sa medisina. Pero akong nasabtan nga usa kadto ka sakit sa ugat,

nga magpaantus kanimo sama sa sanla. Ginabara—ginabara kono sa mga ugat ang dugo nga nagalatay, ug kadugayan malata na ang mga tudlo sa kamot ug mangaputol. Aduna man hinoon og medikal nga operasyon, sa tig-opera didto sa Sidlakan, miingon sila nga makahimo man sila sa pag-opera, ug kinahanglan lang nilang putlon ang usa ka ugat *dinhi*; apan, kung maputol na nila, tingali'g mamahimo na kono siya nga baldado. Apan ang Dios, tungod sa Iyang gamhanang gahum, giayo ang akong iyaan, ug siya'y naayo na gyud karon.”]

⁷² [Nagaingon si Igsoong Shakarian, “Puede ba natong patindogon siya pag-usab, dinha sa luyo.”]

[Nagaingon si Igsoong Ervin, “Mahimo ba nga motindog ka, Tiya Edith?”]

⁷³ [Nagaingon si Igsoong Shakarian, “Ug mao na kana siya, baynte ka tuig human niadto.” Nagaingon si Igsoong Ervin, “Kinse ka tuig na ang milabay.” Nagaingon si Igsoong Shakarian, “Kinse ka tuig diay human niadto.” Nagaingon si Igsoong Ervin, “Kinse na ka tuig ang milabay.”]

⁷⁴ Salamat sa Ginoo! Aduna pa'y usa ka tawo nga nahibilin. Ginapasalamatang gyud natong tanan si Igsoong Shakarian. Dili ba? Ang matag usa kanato!

[Blangko nga bahin sa teyp—Ed.] . . . be like
 Jesus,
 On earth. . . to be like Him;
 All through life's journey, from earth to Glory,
 All I ask, to be like Him.

Mag-ampo kita.

⁷⁵ Langitnong Amahan, among mahanduraw karong gabhiona nga nagatindog Ka sa may kilid sa bungbong kaniadto ug nagatan-aw sa mga tawo nga nanagduol ug nanagbutang sa ilang bahandi diha sa butanganan og halad sa Dios. Ug nakita Mo kadtong balo nga miduol nga aduna lamang og diyutay'ng kuwarta, pipila lamang ka sentimos nga ikapulo, og tingali'g aduna pa'y pipila ka mga anak sa panimalay, apan nagtinguha gayud siya sa Gingharian. Walay pagduhaduha nga nahitabo kana pag-usab karong gabhiona. Daghang mga tawo ang nanagbutang, sa tanan-tanan gayud nga aduna sila dinhi mismo niining offering, tungod napahimutang mismo kini sa among atubangan, nga aduna gyu'y panginahanglanon, ug anaa usab ang among mga kasingkasing para niini, Amahan.

⁷⁶ Sige kong mahunahuna, kung atua ako didto, tingali'g nagatan-aw ko sa balo, basin miduol na ko sa maong balo ug miingon, “Ayaw kana buhata, igsoong babaye. Kami—wala na kami nagkinahanglan niana.” Apan tingali'g sayup gayud. Kay wala Mo man siya gisultihan nga dili buhaton kadto. Mitindog Ka lang ug gitan-aw siya nga ginabuhat kadto, kay nasayod

Ka man sa iyang kasingkasing, og Imo siyang hatagan og balus tungod niadto.

⁷⁷ Amahan, nasayod ko nga nasayod Ka usab sa mga tinguha sa matag kasingkasing nga nanaghatag dinhi karong gabhiona, ug para sa kung unsa kini. Kini'y alang sa Gingharian, Ginoo, nga ang . . . nga alang kini sa buluhaton nga malipayon gayud kami nga nagaambit, ug sa niining pagpakig-fellowship, Ginoo, nga gikan sa tanang dagkung mga denominasyon sa kalibutan. Mabati namo nga kami'y ingon gayud ka mapribilihiyo nga mga tawo nga maania dinhi karong gabhiona sa Presensiya sa Dios, og mabati kining halangdon nga Pulong nga ginapahayag ug ginapadayag, nga nagapamatuod nga ang Dios anaa gayud sa among taliwala!

⁷⁸ Dios, ihatag sa matag usa nga ania dinhi ang ilang gikinahanglan. Ginaampo namo karon nga Imong panalanginan ang maong offering alang sa gitagan-an nga pagagamitan niini. Ginapangamuyo namo kini sa Ngalan ni Jesus. Amen.

Panalanginan kamo sa Dios.



KARONG ADLAWA KINING KASULATAN NATUMAN CEB65-0125

(This Day This Scripture Is Fulfilled)

Kining Mensahe ni Igsoong William Marrion Branham, una giwali sa Ingles niadtong Lunes sa gabii, Enero 25, 1965, para sa panagtigum sa Full Gospel Business Men's Fellowship International sa Ramada Inn sa Phoenix, Arizona, U.S.A., gibalhin gikan sa magnetikong teyp rekording ug gipatik nga walay nakulang sa Ingles. Kining Cebuanong hubad pinatikan na ug gipang-apodapod sa Voice of God Recordings.

CEBUANO

©2020 VGR, ALL RIGHTS RESERVED

VOICE OF GOD RECORDINGS

P.O. BOX 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.

www.branham.org

Pahibalo Bahin Sa Katungod Sa Pagmantala

Ang tanang katungod sa pagmantala iyaha lamang sa tag-iya. Kining basahona mahimong i-print sa printer sa balay alang sa personal nga gamit o sa pagpang-apod-apod, nga walay-bayad, ingon nga usa ka instrumento sa pagpakaylap sa Ebanghelyo ni Jesus Cristo. Kining basahona dili mahimong ibaligya, kopyahon nga pang-dinaghan, i-post sa website, i-store sa usa ka retrieval system, ihubad sa ubang pinulongan, o gamiton sa pagpangayo og mga amot nga walay ginapagawas nga kasulatan nga pagpahanugot gikan sa Voice Of God Recordings®.

Alang sa dugang nga mga kasayuran o alang sa uban pa nga ginapang-apod-apod nga mga materyales, mahimong kontakon ang:

VOICE OF GOD RECORDINGS
P.O. BOX 950, JEFFERSONVILLE, INDIANA 47131 U.S.A.
www.branham.org